

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift  
**Herausgeber:** Bauen + Wohnen  
**Band:** 9 (1955)  
**Heft:** 2

## **Sonstiges**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



- Verlag Bauen + Wohnen GmbH,  
Zürich
- Herausgeber Adolf Pfau, Zürich
- Redaktion Dreikönigstr. 34, Zürich 2  
Telefon (051) 237208  
R. P. Lohse SWB  
E. Zietzschmann, Architekt SIA
- Gestaltung R. P. Lohse SWB, Zürich
- Inserate G. Pfau jun., Zürich
- Administration Bauen + Wohnen GmbH,  
Zürich, Winkelwiese 4  
Telefon (051) 341270  
Postscheckkonto VIII c 610  
Bauen + Wohnen, Frauenfeld
- Preise Abonnement für 6 Hefte Fr. 26.—  
Einzelnummer Fr. 4.80
- Ausgabe April 1955
- Erscheinungsort Zürich
- Auslieferungs-  
länder: Argentinien  
Australien  
Columbia  
England  
Frankreich  
Holland  
Israel  
Italien  
Neuseeland  
Mexiko  
Uruguay  
USA  
Venezuela
- Patronatskomitee J. B. Bakema, Rotterdam  
Luciano Bonetti, Milano  
Marcel Breuer, New York  
Professor Ir. J. H. van den Broek,  
Rotterdam  
Bertram Carter, London  
Hans Fischli, Zürich  
Professor Eduard Ludwig, Berlin  
Bernhard Pfau, Düsseldorf  
Henri Prouvé, Nancy  
Harry Seidler, Sydney  
André Sive, Paris  
Jørn Utzon, Hellebaek

Titelblatt / Couverture / Cover picture:  
Strandbad Tiefenbrunnen, Zürich  
Plage Tiefenbrunnen, Zurich  
Bathing beach Tiefenbrunnen, Zürich  
Foto: Walter Binder, Zürich

1  
Eingangspartie an der Bellerivestraße.  
Partie de l'entrée sur la Bellerivestrasse.  
Entrance section in Bellerive street.

2  
Über dem verglasten Kassenhaus wölben sich schatten-  
spendende Betonpilze verschiedener Höhe.  
Des champignons en béton de différentes hauteurs pro-  
jectent leur ombre sur le bloc vitré de la caisse.  
Mushroom-shaped concrete pillars of various heights shade  
the glazed-in ticket office.



#### Aufgabe

Die größte, in den letzten Jahrzehnten zusam-  
men mit ihren Vorortsgemeinden bis zu einer  
Einwohnerzahl von nahezu  $\frac{3}{4}$  Millionen ange-  
wachsene Stadt der Schweiz, Zürich, besaß bis  
zum Jahre 1954 nur zwei eigentliche Strand-  
bäder, die außerdem beide am linken Seeufer  
liegen. Zu diesen Strandbädern gesellen sich  
zwei große Freibadanlagen in den am stärk-  
sten bevölkerten Stadtteilen Milchbuck und  
Altstetten. Seit langem schon — die Anfänge  
der Initiative in den Ratsstuben der Stadt gehen  
auf das Jahr 1930 zurück — wurde für die sehr  
dicht bevölkerten Stadtteile des rechten Ufers  
ein Strandbad gefordert. Auf dem Areal der

## Strandbad Tiefenbrunnen, Zürich

Plage Tiefenbrunnen, Zurich  
Bathing beach Tiefenbrunnen, Zürich

Architekten: Josef Schütz BSA/SIA,  
Otto Dürr BSA †,  
Willy Roost,  
Zürich

Ingenieure: L. Simmen & P. Keller,  
Willy Stäubli AG,  
Zürich

Gartengestaltung: Josef Schütz BSA/SIA,  
Hans Nussbaumer,  
Gartenbau, Zürich

1939 gebauten Landesausstellung war eine Ufer-  
reserve für eine solche Badeanlage geschaffen  
worden, und hier ist in nahezu 10 Jahre dau-  
ernden Vorarbeiten nach Überwindung vieler  
und mannigfacher Hindernisse, zu denen nicht  
zuletzt die Erledigung einer Reihe von Ein-  
sprachen der Anwohner gehört, das Strandbad  
Tiefenbrunnen entstanden.

Die rechtsufrigen Quai- und Grünanlagen von  
Zürich liegen zum größten Teil auf dem  
Schwemmkegel einiger Bäche, die aus Tobeln  
kommen, deren Einzugsgebiet sich bis in die  
Wälder an der östlichen Stadtgrenze ziehen.  
Am Kopf des Hauptschwemmkegels, den der  
»Wildbach« gebildet hat, lag und soll später

